

1

Fra Hovin i Gauledal, på lag
40 km fra Strinda.

S.Tr.
Horg.

Heimsmann: Fredrik Hovin, 66 år,
gardbrukar.

1. Ordet bryne er kjent, men ikkje brukt.
Strokkstein (ein). "Må stryk jæn"
"Må jøep dem å stryk."
Til kniver og høvstenger bruke dei
hæn. (Distonga fins ikkje der)
2. Strokkstein fins, ^{i bygda} men den er i har-
daste laget så dei bruke å brenne
den for den vert brukt.
I Toknedalen er eit fjell som dei kaller
Hæn fjellet. Der finn de hænsten som
er god. Men den blir ikkje samla
for salg. Koar for sørge for seg. På
butikken no har dei berre fabrikkbryne.
Slike kunstbryne riv meir opp, men set
ikkje so fin egg som strokksteinen.
3. Aet egg verkty må først verta slipt
på rund slipestein, og so må ein stryk
med strokkstein, finare verkty med hæn.
4. Nei. Kan ikkje minnes anna enn
sleping.
5. Ukjent.
6. Svart forskjellig. Kjem an på hva
slags slårmark det er, og kor flink
han er som fører jæn. Vanez frå
ei åkt til heile dagen.
7. Hovin minnes ein mann fra Gudbrands-
dalen som var i Hovin og slo. ^{for 50 år sidan} Han bryna
først med stroksten og sidan med

2
brynstikka (ei), pålag 12 lumar lang
+ skaft 3 lumar. Treslag; björk.

Han smurde på først bjørre og etter
på sand fra slipestein brya. Bryn-
stikka var pålag $1\frac{1}{2}$ lumar brei.

8. Let jævn sibja på orvet. Var festa
med tåg eller streng.

9. Ifer vert brukt berre langorv.

10. Stromp: Bli laga av furutre,
men og av zinkplater eller galvaniserte
jernplater.

11. Ukjent

12. Rett bak. Festa i beltetrima med
ein jarnkrok.

13. Ifer vaskn i strumpen.

14. Namn på hefnsvorta har ein
ikkje, men produktet har vore
brukt til svorte på lør.

Der imot det som vert slept av
slipesteinen, kallar ein slipestein-
sand

15. Ukjent

16.-20: Nei.

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

adr. NORSK FOLKEMUSEUM

BYGDØY

226